

Archivo General de la Nación

HOJA DE ARCHIVO

- 0 -

Legajo No. 35

Cuaderno No. 580

Año 1817.

No. de hojas útiles 20.

Autos seguidos por Bárbara Bernales contra Da.
Josefa Bernales, ama de María del Rosario Sáenz,
sobre que le extienda boleta de venta.

Clasificación Cabildo.

Causas Civiles.

CR. Jo 1
CAJ 181
ROC 3493
A 22



27

Leg. n. 2 B 1

Un quarto.

SELLO CUARTO, UN CUARTELES. ASES
DE MIL CIENTO CINCUENTA OCHO Y SEIS. Y 1817.
MOROSIDAD DE OCHO Y SIETE.

lima y Junio 21 de 1817.

Barbara Bernabé Madre de Juan del Rio
 Remite al Sr. Alcalde ordinario don Juan Echaba de Sr. Jefe Bernabé en la ma-
 de El Arque de Villafuente por forma q' haya lugar ante U' p'ncipio q' digo q' haue
 una que administre justicia un mes me elingo de 3. Carta de libertad por haue
 rando la Camara costabirante de quinientos q' exofio
 de un madre para Concederme la, las que hauiendo visto
 no leia posible librarla de otro modo q' entregandole
 una Camara tubo abien haueer los manuf'os sacos para
 para entregarsela, y lo que por este medio un libro
 tad que se pugnaba un ama Concederme sobre mi me
 na hauiendo en fin un libertad aprisa sup' en fu
 erza del d'no que se le entrego y q' por no le era
 posible ami madre dar por mi, le ha propuesto to
 mar venganza de ello, oba una lista una mulati
 na de color deos años, que vive en un poder llamado
 Mama del hermano Juan, ala que maltrata mucho
 y trata de despacharla como una fornicadora aque
 lora campos en las Campas de churcheidos, solo pa
 castigar en esta pobre inocente con este d'no
 las libertades que le p'roo tambien la madre. Para sal
 var a esta infelice muchacha de los manuf'os que le
 fue, y que se le preparan para el ama, le hizo propo
 ner la venta de ella pero la ama q' conseruando el
 fin de comprar de mi de algun modo, obliua
 con amenazas y castigos ala muchacha aque dig
 que no quiere venderse como mulo lo que de un
 p'roo para ella las Camaras de quatrocientos

Accebal

[Handwritten flourish]

Lo que he escrito de propositos de la pequena
de diez mil, a las noventa baracas, y en Carta
es que las multillas como ella y de su edicion
buen. ni haun trecientos p como nadie ignora.
Obstante tengo pronta Compadron que de los truca
tos y por ella sin embargo de no bultes los
muchachos: pero como la ama desea de un
y existe la cantidad de quatrocientos que sabe que
que se de con, me es oblatam indispensable de
las superioridades de V. E. y que con su autoridad
respecto salbe esta Ciudad de los trabajos que
sufre, y que debe preparan para la ama, y ha de
que se realice la venta. Por tanto

Yo el Jefe de Justicia le he sido mandado, que en virtud
de las causas que V. E. expusiere, se efectue
la venta de mi hijo Maria del Escriano saca
previendo su correspondiente tasacion, y que
el contrato sea depositado en poder de la persona
mas que tendra su superior agrado, dentro de lo
que fuere justicia y que con la superior justificacion
y bontad de V. E.

Arriago de Barbara Bernales
Jose Man. de Mendoza

Traslado a Arria quien por esta causa
no infiera la menor incomodidad ni
molestia a la esclava, por una cond
cion y minoridad como con el Abog.
de la menor, previendo por ahora
proceder con vista de lo que V. E. sobre
el escrito, y tasacion que se solicita.
Vina y Junio 23 de 1817
Villafuente

Antom.

Man. Jose M. de la Prada
E. de S. M. de la Prada

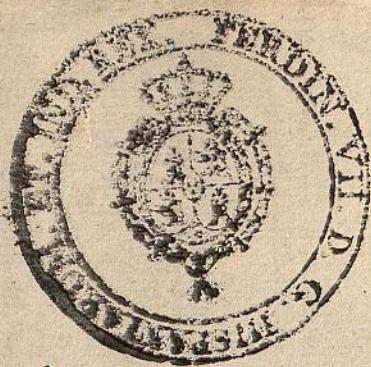
2

En la ciudad de Turin veintey tres de mil ochocientos diez
y siete años saber el caso de ofensa de ^{al} Josef de Berna
les doy fe =

Josef Bernales Moral

Yo el Licenciado ^{de r. d. d. José Ant. delatorae} en el dicho caso al r. d. d. José Ant. delatorae
Abogado Defensor q. de Menores del distrito de esta R. Audi. doy fe =

Moral



En quarta.

3

SELLO CUARTO, UN CUARTELO: ASES
DE MIL OCHOCIENTOS CINCO Y SEIS, Y MIL
OCHOCIENTOS CINCO Y SEIS.

J. O. V.
Alcázar de Madrid

Barbara Brantley madre de Juan del Brantley quien falleció
Dicha Brantley en la misma forma que luego se verá en el
miro fido que he sido guardada por la compra natural que
se me concedió por la triste condición de mi pobre hijo desde la
falta de su madre y de su padre y de su madre y de su padre
el efecto de que las benditas cosas sino que esta gente de
de su propia. de auctorización y diligencia que de han echo, y
en parte de su madre que a ningún actor que mi notoria
in orden no puede reportar: pero aun la libertad que con
de una vez no la logre sino por que mi madre a sacrifico por
mucho tiempo para seguir el dicho que deo a mi hijo por
Vi que no supian pensarlo ninguno por mi alma y notoria
condemna mis derechos, y de mi infeliz hijo es indispensable que
se me aplique el confisco de los diez que se han de dar a los miserables
que como comprendidos en la cosa se me ayan de dar por
razón y trabuco de suyo, que me exijan derechos ninguno
por auctorización ni diligencia. por tanto

Al Sr. y suplico de suyo declararme por interviniente y en
secuencia mandar que no se me exijan derechos ninguno por
ni diligencia ni auctorización que se me requirieren en el
procedimiento para la cosa de mi hijo. todo lo cual pide
justicia firmando lo necesario.



SE LLO QUARTO, EN QUARTILLO, AÑOS
DE MIL OCIENTOS TRECE Y CINCO, Y MIL
TRESCIENTOS TRECE Y CINCO

Alcalde Ordinario

Barbara Bernabe Maria de Sierra del Prevario tiene su
coba de otra D. Josef Bernabe esta demanda que he promovido
contra la Sierra para que sea vendida mi hija y lo demas
deducido digo que he sido muchos dias que se le dio traslado de
mencionada demanda para que la contestase, y no obstante
de hacerle pasado con excoito el termino que concede la
ley para que se haga, no la ha contestado, y aun tengo
noticias que no quiere hacerla con el designio en dadas de
que con el tiempo, se aumenten los gastos con las diligencias
de apremios y reconventiones, y por ella me sea imposibi-
lidad por mi pobreza de seguir la instancia, y de lo
que por este medio se quedare con mi hija para con-
tarse en ella ya que no puede en mi la grande ofensa que
me que se le echo con hacerse libertad. Debo tener ad-
mas de esto con grandes fundamentos que este martirizando
en secreto con tierra hija como lo tiene de costumbre
y separado por un que la demita por este mismo fin
de la hacienda como lo tiene pensado y ofendido lo que
lo que

Por lo que pido y suplico se sirva mandar a D. Josef Bernabe
Sierra de mi hija Maria del Prevario tiene conteste en el dia
al traslado pendiente de la demanda que he promovido en
contra de ella y en cumpliendo mandar que en conti-
nente mi hija sea depositada suada y vendida como
debo pido en justicia etc

Barbara Bernabe

Vnase con los Autos dem materia y pare todo
al Arceobispo de la Caxma. Lima, Julio 3 de 1812

Villafraese

G

Mano de Juan de la Cruz
En. D. S. M. y P. de

[Faint, mostly illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

Molina

On quartillo



SELLO CUARTO, UN CUARTILLO: AÑO DE MIL OCHOCIENTOS DIEZ Y SEIS, Y MIL OCHOCIENTOS DIEZ Y SIETE

S. Mateo Domiano

Batava Brinquillo Moxe de Maria del Rosario Salome
En la demanda que he intentado contra D. Jose Brinquillo
de mi hija y la demas de aquel tipo: que ha sido de un
mas que de orden de V. S. le dio traslado para que compare
tara la de mandas y no lo ha verificado asta el dia de hoy
que ha sido apremiada hora a hora con este oficio
fado silencio no se pone otra cosa sino que como el tiempo
yo y que se le proporciono el tenerse de una en que me
dan a mi hija a la Tenencia de Chunchanga para que me
viviera en libertad de mi libertad. siendo esto asi, y
siendo ya calificadas la rebeldia y continuacion

Asi pido y suplico que habiendo por a fin de la rebeldia
ala conservacion de la demanda pendiente, se abra mandado
que el Procurador de la Alma de mi hija entregue los Ju
ctos en el auto de la diligencia, sin admitir excusas nin
guna, y para el fin y conclusion de la causa que se ordena
en lo suso. los testigos del jurado, que en el entretien
to mi hija se acuerda in medietate de su poder y
deponada hasta la conclusion del pleito en justicia
que pido con estas etc.

Batava Brinquillo

Sea apremiado a devolver los Autos en el día
y no se admita Escrito o Terminó. Linares
to. de 871.

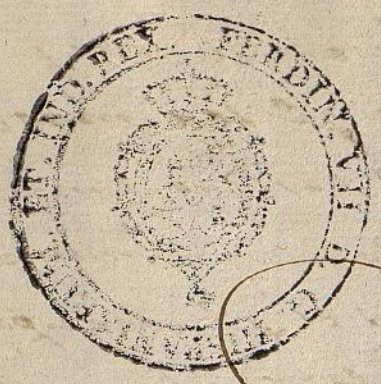
Villafuertes

B

Ante mí.

Manuel José Morel de la Parra
C. no. de S. M. y Ind. de

Dos reales.



SELLO TERCERO, DOS REALES: AÑOS DE MIL OCHOCIENTOS DIEZ Y SEIS, Y MIL OCHOCIENTOS DIEZ Y SIETE.

Josefa Berrales mujer legitima de D^o Jose Ma Saenz Decano depereno del C^o de Cavido de Sea como mejor haya lugar en d^o. p^o de ante V. S. y digo que se me ha conferido traslado de una demanda interpusa por Barbara Canbazo q^{da} q^{da} venda a su hija Maria del Rosario, exponiendo q^{da} me niego a verificarlo q^{da} hostilizada en venganza de la libertad q^{da} le otorgue

El preteso es inverosimil, q^{da} no es infamia q^{da} exista venganza la libertad otorgada q^{da} la madre q^{da} pueda inducirme a castigar ala hija. Esta es una muchacha q^{da} se ha criado en servicio de mi hija quien la estima como es regular. Jamas se le ha castigado, ni es posible en tales circunstancias. Barbara ha pretendido a sacar a maria del Rosario de mi casa q^{da} hostilidad en consi^o. del afecto q^{da} debe profesar, y yo habria accedido que Rosa desde el principio q^{da} excusar la presencia de la madre en mi casa. No lo he verificado q^{da} consideracion a mi hija en vista del sentimiento q^{da} esta ha manifestado siempre q^{da} se ha tratado de la materia: Sin embargo procurando excusar la incomodidad del p^o de Barbara, q^{da} aunque temeraria necesita substancion he resuelto vender ala muchacha, y he acordado su enajenacion con D^o Rosa Lopez quien me ha ofrecido 400^{rs}. libres de Esena y Alcabala.

Si Barbara esta contenta con esta

Civ. 10/11/17

venia procedo a otorgarla en el dia; pero
si ella tiene otro amo qe sea mas con-
forme a sus designios no tendre embar-
so en variar de comprador en el mismo
precio; tanto q. qe este es el qe corresponde
de una muchacha qe esta al cumplim-
to de años quatro q. qe esta en Liben-
dad de guardar el precio una esclava
nacida en mi dominio, y llamam. q. qe
he encontrado persona qe me propone
esta cantidad de cuya oportunidad
no debo responderme en circunstan-
cias de q. Barbara presagia mal qe su
hija permanesca en mi dominio: En cu-
ya inelig.

AN. q. qe y sup. se suada contra este juicio en
fuera del allam. qe llevo expreso ha-
ciendose saber ala demandante Barbara
q. qe si tubiere persona qe se subiera
que en lugar de la compradora prop.
se proceda a otorgar el ^{to} ~~juicio~~ ^{to} ~~juicio~~ ^{to} ~~juicio~~ ^{to} ~~juicio~~
pendiente segun es de Just. Br.

D^a Justa Benavides

Exasado. Lima y Julio 29. de 1817

Villafuerte

Antoni.

Mano de Morel de la Prada
C. de S. M. y I. P. O.



SELLO CUARTO, UN CUARTILLO: ANOS
DE MIL OCHOCIENTOS DIEZ Y SEIS, Y
OCHOCIENTOS DIEZ Y SEIS

J. Alcalde Ordinario

Barbara Bernales Madre de Maria del Socorro
viva sacro arcebispa de Mexico. Por las demandas que
he promovido contra dho. hija para que las vendidas mi
hijas por el mal tratamiento oneroso de dho. hija y experimenta
en su persona y lo demas de dho. hija que justicia mediante se
ha de hacer. Y mandas que en el dia de la sacada mi hija de
poder de dho. hija Bernales y depositada en persona
de dho. hija para que le case y se proceda en mediacion. a su con
ta por todo lo que citados tengo facultado y siguiente

Para ya mas y medio que puse ante el Sr. J. J.
enunciada demanda, las que no he concurrido a pagar de
los repetidos apremios que le he hecho, y lo unico que le
he ha conseguido con el ultimo fin que ^{dijese} estaba llamada
que mi hija le vendiera, pero pidiendo la cantidad de
quatrocientos p. por dho. mi hija. Supuesto este falta
meo. de la tenora, y supuesto que la justicia y mal
tratamiento que experimenta mi hija y su mal
vicio para excitar. segun figura de dho. que le dice ha
liberada, es sumamente equitativo, el pido que sea parada
y vendida segun lo que resultare de este dho. los que
trascritos p. que existe dho. tenora para la venta de
mi hija es un asunto que facilmente se hubiera hecho como p.
hacera imposible la venta que negociacion. hegnificas al Sr.
cuidano que estaba llamada a vender: por que mi hija
solam. tiene diez años de edad, sum no habiendo vincular
es inmutable, no tiene bastante rindiendo, ni su ama ha g.
tado con alguna otra cosa en alimentarla y vestir la
circunstancias todas de que puede el concionarse por su
propria vida, y que entera. ha un cen, que es imposible que no
dese pueda darle los quatrocientos p. que existe por dho. venta
Desp tambien al Sr. J. J. que no le entregase dho. cantidad de
quatrocientos p. por mi hija, ella tenia una compradora
que queria darle dho. cantidad. lo qual ha sido un sacrificio
preparado para dho. fincandose mi justicia practica

y las prohibiciones de V. M. para nadie hay que quiera dar una
idea exorbitante por una piedad que no la quite mucho
de las uictimas en circunstancias del tiempo, fatal conjuntura
de saber si el Sr. Juan de los Rios, intimo camarero del
Sr. mi hijo; la qual por su mal servicio a V. M. y a su padre
que se parte a una Carta simulada, con el designio de
hacer a mi hijo en su poder con este artificio, y lograr la vida
de alma p. atornamentado como de una, o para que esta
en el entendido la Carta atornamentada como ella lo ha
y para hacerlo por un gran periodo a mi que soy
de quien no puede borrar a otro modo por no ser ya
Excluido. La letra de esta Señora escandalosa y torpe
una ~~de un~~ ~~hombre~~ y otras personas domesticas
que por via de la recomendar de todo a parte de mi hijo
esta tratando de mudar de casa en que libro con todo
Este papel mande en contra de mi infelice hijo ha caido
cho de de que por en un escrito que si amo, las habia
mandado para que dijere que no queria borrar de su
y que la muchacha me havia descubierto esto. Para esto
de esta espiando los años le ha prometido penas castigos
contra muchas castidad como lo hizo el padre Diego
del presente mes por la noche, en que aun a sabiendo
esta muchacha havia tomado un pan de un repantón
lo dio a esta muchacha, y a mi hijo que no ha
echo nada le traio de a otros castigos; para lo que
cometo la bondad de sentarse ella misma sobre las
brazos de la muchacha y estaba a pie de los dos
tanto por la angustia del pecho, y falta de respiracion
con que le causaba el pan dormido de las narices que
y mole de la seneca que le tapaba la boca y le impedía
la salida del ayre, para que no quisiera. Esta muchacha
aprovechando carnes son claudicando y tortigo todos los
casa como igualmente lo son que de la lengua con un
sea unido y que procura por cuanto medio le sea
hilo castidad y manteniendola mas y mas por
tanto.

Abi
Lado y suplico que en atención a todo lo expuesto
se le ha mandado de quien y como se ha pedido en el
de este escrito q. se pte para concluir y para ello se
necesario
Benbara Francisco
Domingo

este Sr. con los autos de Sumateria de la
caudore envidia con apremio de la P. y
lugar donde excitienven singl. st an
nita W. de gaminio y el Portero cum
pla con sus obligaciones. Lima y Julio 22
1787

Villafuerte

B

J. J.
C. M. M.

Mano de Manuel de la Prada
E. M. de S. M. y L. D. O.

en alma q^{ue} quatrocientos es el precio que le corresponde
esta multitud, tal como las acabo de describir. El seg^{undo}
fundam^{ento} en que se apoya para pedir por la mucha ch^u
cantidad de los quatrocientos p^{er} el que ella ha nacido
dominio, cuyo nacimiento dice que se da libertad para
por ella. Lo que quisea: ha advertido que esto solo tiene
que en aquellos casos en que la esclava no tiene tan para
en su venta, y no como en el caso presente en que mi
en fuerza de la natura debira de su señora, no solo
tan para pedir su venta, sino sino cum su libertad
se quisea. El tercer fundam^{ento} que es el que de tener una
gracia que se de quatrocientos p^{er} el entera. p^{er} que
preciable y para darme solo no se acredita mas sino q^{ue}
esta parte de la. Esta mucha ante. D^{os}, como que
medram. Se venden en movimiento que la venta que p^{er}
na d. ha de ser una venta limitada, ala que
edo siendo que oponame, d^{os} se a delante la
de ex^{er}cutos de J. J^{os} de la. por esta Compadona
intima Camarada suya, y tiene conocimiento en las
de Meber ala mucha para que se dexen los p^{er}
de ella: y sobre esto tiene el mismo caracter como de
J^{os} de la. Asi como causa de lo fundam^{ento}
tan en que se apoya para en q^{ue} quatrocientos p^{er}
tusa quien no solo se venden pero cum de la aparien^{cia}
de ella ha argumen^{to} con que se opone cum d^{os} en
ellos meados en primeros lugar el que atribuye a que
el nacido de la p^{er} motiva de que ^{conoce} que la
ja de la venta ^{esta} estima esta mia. Aqui p^{er}
la atencion de ^{en} p^{er} que sea si es posible o venira
que una madre pueda tener d^{os} para d^{os} que se
nom a su hija y no como quisea, sino como esclava. Es
li que es inordinado pero no lo es, que una senora
toda y colerica de caracter este enojada de que yo
traja ocupado de su dominio por medio de la libertad
que apoya sup^{er} se unanque con el siner: la senora
muy bien que mi libertad no existe conq^{ue}za, ni
puede que diga otra cosa en publico: pero es muy difica
lo que tiene en la mano de la corazon, y ex^{er}cuta p^{er}
en su cara con un instante suya, por causa
esta libertad. Sebo en mi cuerpo, y manifestare a D^{os}, e

10.
El dia las tenidas de ~~Sus~~ grandes castros, y de los ~~fronteras~~
entendidos con que me ha mantenido en los ~~del~~ de su ma-
ciencia, mi hija inocente esta hora siendo el objeto en que
se sacia como me lo dicen por con misericordia aun las per-
tonar mas intimas hijas, honoradas de sus caridades
de la ultima de las quales ha ya descubierto en mi an-
tuon exento que se encargue a ~~el~~ ~~hijos~~ ~~premente~~ pa-
ra la constitucion del tratado pondre en atencion a todo
lo qual

H N Pido y suplico se sirva mandar que para que mi
hija ~~hija~~ ~~hija~~ sea liberada del cruel ~~tratamiento~~
de su ~~hija~~ ~~hija~~ ~~hija~~ ~~hija~~ sea suada de lujo
sea y puesta en deposito de persona abonada y
que en ~~mediatam.~~ ~~propria~~ a su liberacion y con
ta para su asi de ~~su~~ que pido con estas
jurando no me ~~recorras~~ ~~tr~~

Josefa Bernales

Traido y no admita exento guerra ~~benca~~ ~~fianca~~
por Abogado del ~~Junta~~ ~~Colexio~~ como estamando
por punto general. ~~Limay~~ y ~~Agosto~~ ~~San~~ ~~1817~~

Villafuente

MB

Proveyo por el ~~Mar~~ ~~guen~~ ~~de~~ ~~Villafuente~~ ~~Alcalde~~ ~~Ord.~~
de esta Ciudad y su ~~Tuindacion~~ ~~por~~ ~~sent.~~ ~~Companer~~ ~~del~~
~~S.^a~~ ~~Venerable~~ ~~Francisco~~ ~~Asensio~~ ~~de~~ ~~este~~ ~~Excmo~~ ~~cabildo~~
en el dia de ~~septiembre~~

Antonio

Francisco Moreno de la Prada

Excmo. S. N. J. J.

En Limay Agosto ~~18~~ ~~de~~ ~~1817~~ ~~se~~ ~~firmo~~ ~~en~~ ~~este~~ ~~cabildo~~
el ~~tratado~~ ~~de~~ ~~amitacion~~ ~~a~~ ~~S.^a~~ ~~Josefa~~ ~~Bernal~~ ~~es~~ ~~en~~ ~~representacion~~
fe =

Morell



En quartilla.

11

SELLO CUARTO, UN CUARTILLO: ANA
DE MIL OCHOCIENTOS DIEZ Y SEIS, Y 1000
DIECIENTOS DIEZ Y SEIS

Don Juan Benavente madre de Juan del Provisor de
en el Obispo de Sevilla presenciar en los Juicios con el Sr.
padre que vendió a mi hijo y lo vendió de nuevo diez
que hacen ya más de ocho años que tiene la tenencia de
cuanto en suplico para contestar al traslado man-
dado dar por el y otras cosas no ha contestado
sin embargo de estar ya bastante separado el término
ni hay esperanza ninguna de que conteste, por lo
que he procurado el objeto de que yo desista de la deman-
da que sigo en contra de él por falta de admisión
y recurso para defendarme, y esta es el motivo por
que sin que le apremie mucho para firmar ha da-
do ninguna contestación a los traslado que le he he-
do sin embargo de esto estoy persuadido de que si
intentar no pueden lograrlo por que le queo mi mis-
ma miseria y pobreza, y la triste suerte y condición
de mi hijo de lo que más me recomiendo y por de
un modo más seguro caso del amparo y protección
de el para que profese merced de hecho, y me
defienda de la opresión del poderoso que abusa del do-
minio que le concede la ley. Sería demarcado amar-
gar la condición de un esclavo si las leyes y fueros
lo amparasen en las circunstancias en que imploran
su favor hallándose como mi hijo maltratado con
las mayores crueldades, y principalmente quando no sepa
de cosa ninguna que detenga los intereses del Reino

lino unicam. ^{or} ~~lino~~ el que mude de ~~lino~~ dando el ~~lino~~
 precio que le corresponde. Pero como heora yo ~~lino~~
 los exámenes sufriendo toda la amargura de muerte
 miseria, y las ~~lino~~ trayendome injustam. ~~lino~~ de muerte
 condiciones y dando satisfacion a su ~~lino~~ sin que
 ningunas autordades sea bastante a ~~lino~~ en sus
 los pues no obstante la orden de ~~lino~~ continúo
 chamos y diligencias, ella ha entregado a mi ~~lino~~
 D. Marcos Baruales, haciendo con ellas una ~~lino~~
 limitada para lograr por medio de ella, el ~~lino~~
 de permitir a las ~~lino~~ de sea en ~~lino~~
 mi libertad. No siendo por ~~lino~~ a seguridad mi ~~lino~~
 que mi ~~lino~~ hasta las ~~lino~~ por esta ~~lino~~
 sea, ni que la ~~lino~~ pueda ~~lino~~ con ~~lino~~
 sobre el ~~lino~~ ~~lino~~ esta ~~lino~~ la ~~lino~~
 de ~~lino~~ ~~lino~~ ~~lino~~ ~~lino~~ ~~lino~~ ~~lino~~
 de ~~lino~~ ~~lino~~ ~~lino~~ ~~lino~~ ~~lino~~ ~~lino~~
 de ~~lino~~ ~~lino~~ ~~lino~~ ~~lino~~ ~~lino~~ ~~lino~~
 con ~~lino~~ ~~lino~~ ~~lino~~ ~~lino~~ ~~lino~~ ~~lino~~

A lo que pido y suplico se ~~lino~~ y mandas como ~~lino~~
 lo pido en ~~lino~~ ~~lino~~ ~~lino~~

Firmo yo Rafael de Velasco a ~~lino~~
 de Barbara Bexnales

Sea apremiado en el dia el ~~lino~~ q. sacó los
 Autor a su ~~lino~~ sin q. se le admita ~~lino~~
 mino; y sin perjuicio de esto ~~lino~~ a la ~~lino~~
 no ignobe cosa alguna sobre la ~~lino~~
 Lima y ~~lino~~ 10 de ~~lino~~
 Villafuente

Proveydo

12

por el Sr. Marques de Villa Guete Abo. Ord.
de esta Ciudad por su Jurisdiccion por S. M. Com.
pareser del Sr. D. Buenaventura y Transa el A.
por desta Ciudad en el dia de m. J. n. o.

J. J.
Alcaldim.

Juan de Moral de la Cruz
E. n. S. M. J. n. o.

En Linares Sep.º siete de mil ochocientos diez y siete
hize saber el decreto del Sr. D. D. de la Cruz
les enrripennado y fee =

J. Moral

contra humillada que en fraude de los d[omi]nos de mi hijo, y
contrabencion de lo mandado por c[on]s[er]vacion de las cosas que se
de d[omi]no Juan de los Rios, y para prohibir y ejecutar para que
d[omi]no Juan de los Rios sea la vida in mediata. De lo que se
de qu[er]er que se p[er]mita para los ministros de Justicia y
para que se le pase y venda segun lo p[er]mitido en
requisitos en Justicia que p[er]mite

Que los d[omi]nos que p[er]mite que el Procurador no ha querido entre
los d[omi]nos que p[er]mite mas de un mas en su poder ap[er]to
de d[omi]no Juan de los Rios, y para prohibir y ejecutar para que
de lo que se p[er]mita para los ministros de Justicia y
para que se le pase y venda segun lo p[er]mitido en
requisitos en Justicia que p[er]mite

Ante mi de Mariana Romulo
Juan de los Rios

Conferido a la causa americana,
con lo p[er]mitido en lo principal de un Excmo, a d[omi]no Juan de los Rios,
de segunda de segundo dia, preciso y p[er]mitido
en la causa de un Excmo, de segunda de segundo dia,
de segunda de segundo dia, preciso y p[er]mitido

Sept 23 de 1817
Mariano Romulo

Mariano Romulo
E[sc]r. de S. M. y I. N. E.

En un Excmo, de segunda de segundo dia, preciso y p[er]mitido
en la causa de un Excmo, de segunda de segundo dia,
de segunda de segundo dia, preciso y p[er]mitido

Mariano Romulo



Un quartillo.

Medina

14

SELLO CUARTO, UN CUARTILLO. ANTO
DE MIL OCHOCIENTOS DIEZ Y SEIS, Y
OCHOCIENTOS DIEZ Y SEIS.

Luna Nove 25. 1717.

Comp. sur

Barbara Bernalles madre de **María del**
 Procurario **Juan** **Erclaba** de **J. J. Bernalles** en la forma y
 para lugar en **ante** **el** **perito** y dice que con **modo**
 de **maxima** **libertad** **mi** **madre** **contra** **el** **curto** **de** **du**
de **J. J. Bernalles** **adquirio** **le** **entregó** **por** **mi** **la** **cantidad** **de** **quinien**
pi **ha** **comercio** **tal** **odio** **por** **una** **hija** **de** **edad** **de** **once** **años**
que **quedo** **Erclaba** **en** **su** **padre**, **y** **han** **sido** **tantos** **y** **tan**
atras **los** **castigos** **y** **tormentos** **que** **ha** **echo** **padecer** **a** **esta**
en **su** **para** **afusarme** **de** **en** **modo**, **que** **me** **vi** **pacisco**
da **de** **guia** **al** **Sr.** **Marques** **de** **Vellafuerte** **uno** **del** **re**
del **ordinario** **del** **presente** **año** **para** **que** **en** **atencion**
de **las** **razones** **y** **motivos** **que** **expresaba** **en** **mi** **pedimento**
de **hija** **de** **un** **hijo** **que** **le** **diere** **papel** **de** **venta**
de **la** **parte** **del** **justo** **precio** **de** **ella** **que** **resultare** **de** **la** **venta**
de **esta** **parte** **de** **un** **como** **de** **un** **mo** **que** **esta**
de **que** **havia**, **y** **que** **le** **eray** **siguiendo** **con** **el** **maestro** **en**
pero **pero** **como** **se** **una** **infelice** **mujer** **desvirtuada**, **un**
terrible **y** **sin** **proteccion** **ninguna**, **no** **se** **conseguio** **ni** **co**
pero **conseguio** **con** **alguna** **apertura** **de** **la** **puerta** **deman**
de **mi** **de** **del** **publico**, **y** **notorios** **fundam** **quales** **de**
viene **de** **J. J. Bernalles** **se** **ha** **creado** **de** **hacer**, **que**
residente **que** **manda** **por** **el** **Sr.** **Alcalde** **que** **no** **cre**
de **un** **hija** **contra** **Senora** **Trinidad** **hijos** **y** **de** **su** **mi**
no **pero** **y** **cuel** **temporem**. **Momuda** **de** **J. J. Bernalles**
de, **a** **cuya** **costa** **me** **oponia** **pero** **quedo** **mi** **hija** **en** **el**
misimo **estado** **y** **condicion** **misera** **ble**, **ha** **finsido** **que** **se**

Acabado

ha venido; tampoco ha pactado obedecimiento ni ninguna
providencia en que se me mande que no se dispusiese de mi
ante la resolución de las Instancias que heuras yo pro-
bido por mi hija. Después de innumerables escritos y
más que he puesto para que convenga como Correo
no ha sido posible el que lo verifique, ni mucho más
que más que los vientos que vienen violentam. en
poderos sin que se hayan podido sacar de ninguna

Con estos artificios he tratado de sufragar de mi vida
y lograr el Hebrar a mi hija en la Ciudad de Sevil
ya donde se halla por un amor de un

Para que se vealieren los cruces de diez mil
tiene presentados en contra de mi hija ya que no
tante la autoridad del Tercer Oidor para que no
se de lo de lo que tiene sobre la infelicia de mi hija
Dio color para de de para que se ampare y proteja como
tenable y de talia, mandando que se sea de Sevil
salga de esta Ciudad de ninguna modo sin que primero
a mi hija. Ni una del Instituto depositada y mantenida
la como en algun Monasterio hasta la conclusión de
demanda y sin que para este mismo efecto nombre su
racion con poder bastante para que quede continúe
se con el la demanda establecida tambien en presio sea
pedida para la autoridad de de que deuelva los
de la materia que viene tanto tiempo sin querer lo
entregar a pesar de infinitos apremios por tanto

Me pido y suplico a V. S. se provea y mande segun yo
hebo pedido en justicia que expere alcanzar con me-
do de su compasivo y noble conacion

Firma yo Rafael de Velasco a ruego
de Barbara Benal

Enviado a la ciudad de Sevil el J. Alcaide ordinario

no Manguer de Villafuente, comunicada por el Respeto Fr^{co} Agudo
Hombrie, al Procurador Man. Molina, a efecto si que pudiese los Autos q.
se expusieron en el oficio unicasigo, q. llebarel al H^{on}do Sr. Juez, y
sin embargo se haya parado mas se ocha dias, no lo a beneficiando hasta la
fha. y p. q. obre los efectos q. combengan ponga la presente en Li
may Diz. beinte eunil ochosientos y diez y siete años =

Mano de Man. de la Prada
E. de S. M. y T. de

Vista la diligencia q. antecede, el Procurador Man. Molina,
sea apremiado on el dia a q. entregue los Autos q.
se expusieron, y no beneficiandole pongandole en me puestas en la
Camer. Lima y Diz. 22 de 1817

Villafuente

Mano de Man. de la Prada

Mano de Man. de la Prada
E. de S. M. y T. de

Antemi y en mi Res.^o en 6.^a de Agosto de 1597. D.^a Josefa Bernales dio
 en venta a D.^a Nona Lopez una Sambira su esclava nombrada Estrella de
 Rosario San, nacida en su poder y dominio, de edad de doce años q.^e cum-
 plia en Octubre proximo, y su salida de Puerto Rico se haya en la Ciudad
 de Sea, p.^a lo q.^e no se ha incertado en el Res.^o hija de una Negra nombrada
 Barbara Bernales q.^e tambien fue su esclava, y hoy libre: vela vendido
 p.^a libre de obligacion, empeño, e hipoteca, sin vicio, tachas, defectos
 enfermedades ocultas ni manifiestas, mas de q.^e al presente esta buena, en la
 cantidad de quatrocientos p.^a de contado de lo q.^e se dio p.^a entregada: Se
 denotio del dominio q.^e a dha. esclava tenia, lo cedo en la compradora, y
 se obligo a la evicion y saneamiento. Presente esta la acepto a su favor
 y recibio comprada en si la sambira dha. del Rosario p.^a contra de el
 legitimo dominio q.^e tenia a la expresada esclava D.^a Josefa Bernales
 p.^a lo q.^e hizo extender dho. Instrum.^{to} de venta de su cuenta y riesgo, y
 pagad los dros de escritura, Alcabala, y nuevo arbitrio temporal
 de su cuenta del mi Rexistro a q.^e me limito

Son 400 p.^a

Pedro de Cardenal

Dos reales.



SELLO TERCERO, DOS REALES, AÑOS DE MIL OCHOCIENTOS DIEZ Y OCHO, Y DIEZ Y NUEVE.

D^a Josefa Bernales, en los Autos q^e intenta seguir Barbara Bernales, mi liberta, sobre la venta de una hija suya mi esclava y lo demas desucido; Respondiendo al traslado del Escrito de f^o digo: Que p^o mi Escrito de f^o 6 expuse q^e temia tratada la venta de la predicha Esclava hija de Barbara, con D^a Rosa Lopez en cantidad de quatrocientos pesos, no por q^e considerarse justa la demanda de Barbara, sino p^o consultar mi tranquilidad, apretandome a q^e si proporcionaba ella otro comprador a su satisfaccion, otorgaria a su favor la Escritura respectiva.

Desde 29 de Julio ultimo en que se le dio traslado de dicho mi escrito, no dio acuerdo sobre el particular hasta q^e presento el recurso a q^e contesto, cuyo traslado se me intimó el dia 7 de Agosto, quando desde el 6 de el habia realizado la venta incinuada, a favor de la citada D^a Rosa, con respecto a q^e comprometida con esta Señora en el contrato, me instaba a q^e lo realizase, respecto al perjuicio q^e se le seguia en no comprar criada q^e necesitaba para su servicio; y desde luego, advirtiendo la demora q^e habia observado Barbara en exprimir la aceptacion de un partido tan ventajoso, me decidí a la expresada venta, como lo acredita la Boleta q^e acompaño, penetrada de q^e siendo su objeto sacar la hija de mi poder, nada podia complacerla sino el q^e me desprendiese de ella como lo execute, y se halla en poder de la indicada D^a Rosa.

Esto supuesto, parece que el negocio es me-

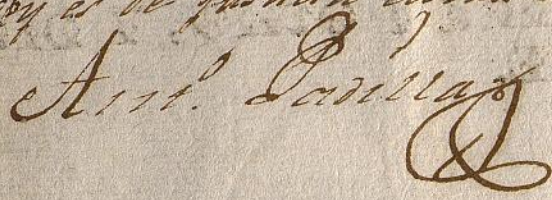
cluido y acabado, p.^a q.^a si el desigüio ^{era} de ^{una} ^{negra} q.^a se
me obligase á vender la hija, una vez q.^a de propio
grado lo he practicado; nada tiene ya q.^a apetecer, ni
pedir, pues sin necesidad de Pleyto lo ha conseguido.

Haora pues, si su dificultad consiste en
el precio de quatrocientos pesos en q.^a la he enagenado,
esto no es digno de atencion; p.^a q.^a yo como ama
de esta esclava, y q.^a la crié á gran costa desde su
nacimiento, era arbitra á venderla en lo mas q.^a
pudiese, siempre q.^a hubiere, como todo persona q.^a
la tomase en esa cantidad. Por otro lado: la men-
cionada esclava p.^a su calidad de sumba, de una cor-
poratura crecida q.^a durante la edad de doce años q.^a
cumplió en Octubre, y no diez como falsam.^{te} ase-
gura su madre, ó instruida en los trances preci-
sos q.^a le he enseñado con prolixidad, no merece
el precio de su venta, sino es en la arbitrariedad
y antojo de la negra q.^a erronam.^{te} dirigida ha creído q.^a
en el evento de poderme compeler á enagenarla, tenia su-
gar la tazacion, como si hubiese contribuido algunos de-
fectos q.^a la hiciesen valer meno, ^{no} y fuese cada uno ar-
bitro de sus Bienes.

En estos terminos, debo esperar de la
rectitud de V.S. de Digne declarar q.^a ha cesado el
motivo de la prosecucion, de esta instancia, q.^a debe
reservarse el proceso, y corregirse á la predicha ne-
gra con algunos dias de prision en carcel, en aten-
cion á las descomodidades, y groserias con q.^a se ha
producido en sus escritos contra una persona de ho-
nor y circunstancias como yo, y p.^a q.^a ha contrave-
nido al respeto y sumision que debe guardarse
como mi liberta, segun la disposicion de las Le-
yes, respecto de q.^a si queda impune se destinará
mas en lo sucesivo, y á exemplo de ella, excusa-

rán lo mismo otras, contra lo privilegio atendible
del Patronato. En esta conformidad. 1811

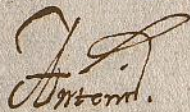
A. V. S. pido y suplico q. habiendo por presentada lo Poole
ya referida, se sirva proveer y mandar hacer segun
to
de Justicia Luis G. A.

Ante.  Josefa Barba

Tratado de May 29. de 1818.

Villafuente




Antonio


Antonio Barba de la Prada
E. J. de S. M. y I. B.

En Villafuente a 29 de Mayo de 1818
hizo saber el tratado ante. al Barba Barba de la Prada


Morel





SELLO CUARTO, VN CUAR-
TILLO, AÑOS DE MIL OCHO-
CIENTOS DIEZ Y OCHO, Y
DIEZ Y NUEVE,

Barbara Bernalles madre de Maria del Pinar
no saca esclava de D. Josef Bernalles en los cuartos con
otra p. sobre la venta de mi hijo y lo demor deduci-
do diez con testando al traslado de su escrito antece-
dente en que procura la venta de venta de mi hijo
ad. para dopo que desde el principio del coage-
dente debe noticia que D. Josef queria llevarse el
era sinora p. estudio mi justas presenciones. ha cion
do con ella unas ventas simulada, como a Cuba de
hechurales y quedarse en la posesion de mi hijo para
llevar adelante sus ideas de aflijirlos y castigarlos en
despique de mi libertad

La otra venta es una y lucion con las que
trata de darlumbrian los esp. de la Justicia apa-
remando estas desprendida de mi hijo y que me
me echo en ello un servicio de que debo complacer
me; cuando en las deidades la detiene, y no de una ma-
nera imperceptible, sino muy manifiesta y palpable
para siendo notorias las injurias estrechas que tiene
y ha tenido con las compradoras que lo requi-
eren adicente, sin mediacion. La maquinacion oarri-
eto, observand primeram. que en esta venta intervi-
ene una persona qualquiera sino D. Pinar ha
por ser quien tiene mucho lugar la sospecha por la
intima amistad que tiene con la Comendadora; y conoci-
randa en segundo lugar que D. Pinar compra como
quedada en un precio, que es imposible, que haya que
sido para mi menor nojar como lo dice la Comendadora
ra p. por todo el mundo adicente, como Comendadora

lo admitir en la inspeccion de las muchachas, que
un imperio moral que aunque algunos pases dan
proceder y para unas muchachas que aunque segun
las cuentas de su amor tiene doce años, su corporacion
en nada disminuye la de diez años que tiene cuando
mucho; tanto mas si se reparara, que la muchacha
no ha tenido fianzas, ni tiene haveres ningunos; bien
que de ellos tampoco es susceptible la poca edad que
tiene. Mas podria creerse que alguna persona simple
no hubiese conocido la muchacha, y que ingenuamente ob-
stante los precios que tienen los errados en estas ca-
sas hubiese estado en dar esta cantidad por un
pa pero como sea posible creas que en estas cosas
que conoce tanto mi hijo, su poca edad, su cultura
sus ningunos haveres, y que por otra parte sea
si nada simple, sino muy adentada y saber hubiere
estado para dar cuatrocientos pesos por las much-
chas.

Sino tambien de apercibir a estas presumpcion-
es que apearis de la opinion que he manifestado desde
el principio para que mi hijo le vendiera ad hon-
dadero, como contra el credito que corre asy el que se
presentado antes de la comertacion de las sentas, que
hoyas le antecede, haya celebrado con ellas la venta.
Para evitar todas sospechas, lo regular era, que las
ventas vendidas a otra persona diferente, en quien no se
pueden las sospechas enunciar: pero como la vendedora
no ha tenido otra persona, que quisiera pretar de aperc-
searle sus designios de engañar y encono sino a
esta persona semejante en el caracter, enteramente
a ella, le ha sido necesario apearis de todo sistema
en que la venta se ha de celebrar con ellas, arias que
la Habilidad del modo simulado que he dicho

Para daro algun protesto a Colonias a su venta
afirma que yo no he dado apercido de mi pretension sobre la
venta propuesta con d. pero no adienta como no he
podido tener mano de este asunto, quando aun deca un
ter que las proquisiera en la comertacion y a las ^{havia} ~~era~~ con-

dicho en el escrito de f. que el anterior a ellas por
 haberme dado noticia que tenia premeditado este
 esfuerzo para burlar mi demanda, yo no pude
 entonces ni puedo ahora con bennime con dho ten
 tas por que las mismas razones que me obligan
 a tratar de sacar a mi hijo del poder de d. Toifas
 tienen lugar con d. Ino, aun dado el caso que
 pudiere persuadirse racionalm. que era una ven
 dadena venta las que le havia celebrado. Lo que
 cion que he perdido que se ha de nada puede per
 judicar a d. Toifas cuando segun la pintura la
 muchacha tiene cantidad que demandara el precio
 de quatrocientos p. y aun mayor. Sea el que se fue
 re el que resultare de las actuaciones, yo me obligo
 a entrego las sin reclamar cosa alguna: pero la
 naturaleza y las intenciones no defacen que yo sea
 de infamia p. que d. Toifas o d. Ino han compe
 tidos por lo que aqui se ven a mi hijo el papel de
 venta para librarlo del encano y malor que
 vienen que le prepara d. Toifas por medio de
 sus intimos amigos d. Ino



Asi como como de todo fundam. lo aboga
 do por la vendicion ^{como} ~~de~~ ^{de} mi demanda
 tambien son incontestables. Mas que sea que sea con
 tra mi, y los fundamentos de ellas; por que en todo ti
 engo la facultad y el derecho natural al infamam.
 oprimido por el poderero para que se queje aqui
 puede librarlo de la opresion; y mientras sabia legis
 lacion Española, que respeta tanto estas sagra
 das leyes, que Dios ha dictado al hombre por la ley
 son solo un modo aborrecido el uso pero no el abuso
 de sus bienes, y a extor el que aluden al santua
 rio de la Justicia para que los proteja y compare
 cuando son infamam. maltratados. En virtud de
 todo lo dho, reproduciendo ademas todo lo expu
 esto en mis anteriores escritos

120

Un quartillo.



SELLO CUARTO, VN QUARTILLO, ANOS DE NRE SMO SIENTOS DIEZ Y OCHO, Y DIEZ Y NUEVE.

Al Pido y Suplico, que haviendo por autorizada el traslado anterior, se sirva no admitir la excepcion alegada por D. Josef, y en su consecuencia mandare que ellas o D. Juan, den con sus en el via papel de venta previendo antes la correspondiente tasacion en particia que pide Cor

Jose Jo
Jose Jo

Barbara Romales

Traslado de unay fecha 19 de Mayo 1818

Villafuente

Jose

Jose

Antonio

Manoel Morel de la Prada
En de S. M. y A. de

En villa y fecha diez y ocho de mayo de ochenta y ocho dias y ocho horas por el traslado de D. Jose Romales de fe

Morel



En carta.

SELLO CUARTO, VN QUARTILLO, AÑOS DE MIL OCHOCIENTOS DIEZ Y SEIS, Y DIEZ Y NUEVE.

Barbara Bernales Madre de Maria del
 Rosario Saenz Esclava de D. Josefa Berna-
 les en los autos con otra Señora sobre la venta
 de mi hija y lo demás deducido digo; que
 a otra D. Josefa le confirió traslado en
 diez y ocho de febrero del presente año del
 escrito en q. yo contradecía la D.ª que
 p. D.ª Josefa p. no permitirme a la venta
 de mi hija: la qual no es otra como opone
 a de los autos q. una voluta q. corre a f.º 16
 en q. supone haver vendido mi mencionada
 hija a D.ª Ana Lopez Barnales en la
 exorbitante cantidad de quatrocientos p.º.
 Hasta el dia no ha verificado la conten-
 tacion del traslado, por su objeto no ha-
 sido otro sino lograr su antiguo desig-
 nio de vengança de llevar a mi infe-

de las hijas a la Ciudad de Yca p.^a los fines
q. tengo expresados en mis anteriores
Creditos, como lo trata de Realizar
en el día de mañana en q. va a ser
lin p.^a Yca como le me ha comunicado
de un modo indubitable y expulivo
en toda la Ciudad. En esta virtud ya
esta can. se manifiesto el fraude de
D. Josefa en la venta q. hizo a D.
Pera llamado: pues si hubiera sido
esta real y verdadera no quisiera
llevarla a casa, ni interviniera en la
venta q. se hizo el día diez de este
mes a D. Pera Lopez llamado. Lo
q. no quise admitir la cantidad de
300 p.^a q. le ofrecio el comprador que
le lleve, sino p.^a q. D. Josefa Pernales
q. era su ama verdadera, segun expuso
no queria menos de 350. Todos estos
hechos son indubitables, y ofusco ma-
nifestarlos a su debido tiempo con las
mejores pruebas.

Para poner pues a salvo los ^{22.} dños mios
y de mi hija mientras se termina el
a juicio, q. esta pendiente y pendiente
A. V. S. pido y suplico se sirva mandar que en
el mismo dia de hoy se notifiquen a D.
Pora Lopez Ramado p. q. no entregue
a mi hija Maria del Rosario a D. Jo-
sefa Bernales q. trata de llevarla con-
sigo el dia de mañana a la ciudad de
Yca: y a mi ama D. Josefa Berna-
les q. no saque de esta ciudad ni en sus
pises ni en los agenos a mi hija Maria
del Rosario sacada; y q. esta Señora no
venifique su partida sin dexar el competente
se pueda, y hacerlo presente a V. S. p. la cor-
dura de este Pleito pendiente: en todo lo
qual pido just. con costas jurando lo
necesario etc.

a Puego de Barbara Bernales

Justo Rodriguez
